

γλώσσης· τόμες μὲν νὰ συλλέγωμεν, ἀλλὰ καθοδικώτερον, οὐχὶ ὡς ζῶντα
μνημεῖα ἐν τῇ γλώσσῃ τοῦ λαοῦ, ἀλλὰ ὡς ζῶντα στοιχεῖα τῆς γλώσσης
τοῦ λαοῦ, τὰς κανέν τέπους λέξεις καὶ γλώσσας αὐτῆς· οἱ δὲ ἐν Εὐρώπῃ
νὰ εκδίδωσι καθ' ὅλην τὰ βυζαντινὰ χειρόγραφα.

*Αν δὲ Σύλλογος ἡμῶν θέλει νὰ ἔργασθῇ σκοπιμώτερον εἰς τὴν σπουδὴν
τῆς νεοελληνικῆς γλώσσης, θέλει ἐνώπιον αὐτοῦ σταδίου εὑρύτατον καὶ γό-
νυτον.

Σ. Δ. Κρίνος

ΑΘΗΝΑ Η ΠΡΟΣ ΤΩΝ ΒΑΡΒΑΚΕΙΩΝ

*Από τινων ἡμερῶν αἱ Ἀθηναὶ, αἱ ἀπὸ τοσοῦτων ἐπῶν θαυμάζουσαι ἐν
ἔρειποις τὸ ἐνδικίτηρικ τῆς θεότητος ἔκεινης, ἣν ἔταξαν ἀλλοτε ἔφορον
καὶ προσάρτισκ ἑαυτῷ, ἔτιχον τὸ εὐτύχημα νὰ παρατάσσῃ μάρτυρες τῆς
γεννήσεως τῆς Ἀθηνᾶς, οὐχὶ πλέον ἐκ τῆς πεφαλῆς τοῦ πατρός, ἀλλ' ἐκ
τῶν σπλαγχγών τῆς μητρός, χάρις εἰς τὴν ὑποχώρησιν τῆς μητρὸς Γῆς,
τῆς μεγάλης γενετείρας, εἰς τὸ κτύπημα οὐχὶ πλέον τοῦ πελέκεως τοῦ
Προίστου, ἀλλὰ τῆς ἐκ τῶν θυσιάτόρων τούτου εἰς χείρας ἀπλοῦ ἔργατου
περιελθούσης ἀξίνης· ἀπὸ τινῶν ἡμερῶν φιλοξενοῦσι καὶ πάλιν ἔτερον κα-
λὸν δεῖγμα τῆς παραστάσεως τῆς θεᾶς τῆς σοφίας, προσθέτασκι καὶ τοῦτο
εἰς τὰ ἥδη ὑπέρχοντα. Εὖθε τότε διὰ βραχυτάτων ζηγγειλα τὰ κατὰ τὸ
ἀνευρεθὲν ἔργον· ἔκτοτε δὲ μόλις νῦν ἔτυχον καὶροῦ καταλλήλου εἰς ἥσυ-
χαιτέρων μελέτην καὶ ἀντιγραφὴν τῶν κατ' αὐτό, δετινχ ἐπιχειρῶ ἐνταῦθι
δι· ὅλης τῆς ἀκριβείας νὰ διεξέλθω, ἀναγράψων πρώτου μὲν τὰ κατὰ τὴν
περιγραφὴν αὐτοῦ τὴν τεχνικὴν, εὐθὺς δ' ἔτειτα, τὰ κατὰ τὴν παράστα-
σιν, τὴν κατὰ γρόνους προσέλευσιν τοῦ ἔργου, τὴν διατήρησιν, τὴν ἔργα-
σίαν αὐτοῦ καὶ ἀξίαν.

Α'. Τεχνικὴ περιγραφὴ.

Γνωστὸν ἐγένετο ἥδη διτὶ τὸ ἄγαλμα ἀνευρέθη κατὰ τὴν Ισοπέδωσιν
τῆς πρὸς τὴν βορείαν τοῦ Βερβοκείου Λυκείου πλευρὴν διόδου, ὅποιος
ἐκλήγιστον. "Ὕψος ἔχει ἀπὸ τοῦ δάκρου τοῦ λόφου τῆς οὔρυθος, μέγρις δάκρυς
τῆς βάσεως 1,05, έκανε δ' ἐπὶ βάσεως τετραγωνικῆς περίπου 0,10,
πλάτους 0,40, πάχους 0,30. Εἰκονίζεται δὲ διὰ τοῦ ἀγάλματος τούτου ἡ
Ἀθηνᾶ ιστικρένη καὶ στηριζόμενη μὲν ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ ποδός, τὸν δ' ἀρι-
στερὸν ὑπεγείρουσα καμπτόμενον πρὸς τὰ δηίσω καὶ στηριζόμενον ἐλαφρῶς
ἐπὶ δάκρῳ τῶν δικτύων, τῇ δεξιᾷ Νίκην ἔχουσα, τὴν δ' ἀριστερὰν σύν-

παύουσα ἐπὶ τῆς κυκλοτεροῦ ἀπίδος, ἡδὲ καὶ πρέμον πρὸς τὰ πρόσω
ἀποβλέπουσα, καὶ μετά τινος χάριτος, ἵσως βεβίασμένης πως τὰ χεῖλα
διατέλλουσα.

Ἡ κεφαλὴ καλύπτεται ὑπὸ περικεφαλίας κρυπτούσης ὅπισθεν τὸν αὐ-
χένα δλον· καὶ ἐν μέρει καὶ εἰτὴ τὰ πλάγια. Ἡ περικεφαλία ἀντη ἔφε-
ρεν ἄνθρωπον τὸν συνήθη κόσμον, Σφίγγα δηλούντι ἐν μέσῳ, ἢς περιεσώθη τὸ
πλεῖστον, ἐκτὸς τῆς δεξιᾶς πτέρυγος (ἡ ἀριστερὴ καὶ ἡ κεφαλὴ σώζονται
ἀποκεκομέναι). Ὑπὲρ τὴν Σφίγγα ὑψοῦτο λόρος ἐπιποχαίτης σωθεὶς ἀπο-
κεκομένος ἀπὸ τῆς θέσεώς του καὶ εἰς τρίχ τεμάχια, καὶ φέρων ἐρυθρὸν
χρωματισμὸν ἐπὶ τῶν ἐπ' αὐτοῦ ἐγκεχαροχμένων γραμμῶν, τῶν εἰκονι-
ζουσῶν βεβίως τὰς σειρὰς τῶν τριχῶν, ἐξ ᾧ συνέκειτο, καὶ ἐπὶ τῶν ἄλ-
λων δὲ αὐτοῦ τῶν παραλλήλων τοῦ σχήματος τῆς περικεφαλίας κασμη-
τικῶν γραμμῶν ὅμοιον φέρει χρῶμα.

"Ἐνθεν καὶ ἐνθεν τῆς Σφίγγὸς ὑπῆρχον οἱ γρύπες ὡν διετῷθη ἀποκεκομένος ὁ ἀριστερὸς, τοῦ δὲ δεξιοῦ ἐπὶ τῆς περικεφαλίας οἱ ἄκροι πόδες.
Παρὰ τοὺς γρύπας καὶ πρὸς τὸ ἔξω ἐκκατέρου μέρους δύο λεπτὰ πρὸς τὰ
ἔμπρός, κυρτούμενα καὶ κυκλικῶς πρὸς τὰ ἔσω ἐν συστροφῇ εἰς δέξιν ἀπο-
λήγοντα σώματα, ἵσως τὰ φάλαρα. "Οπισθεν ὅμοίως ἐκκατέρου τῶν γρυ-
πῶν καὶ ἀπ' αὐτῶν που ἀρχόμενος ἔτερά τινας ἐλαφρῶς καμπυλούμενα λε-
πτὰ σώματα, ὡν τὸ ἔτερον, τὸ διπισθεν τοῦ ἀριστεροῦ γρυπὸς, σώζεται
ἐπὶ τῆς διπισθεν ὑπὸ τὴν περικεφαλίαν ἐξερχομένης κόμης ἀναπτυσσόμε-
νον, τὸ δὲ ἔτερον ἀποκεκομένον· καὶ ταῦτα δὲ ἵσως δύναται τις φάλαρά
ναὶ δυομέση καὶ τὸ δλον κατὰ ταῦτα κόρυθα τετραφάληρον. Καλῶς δὲ εἰρ-
γχομένος τυγχάνει καὶ δ φάλος, τὸ γεῖσον δηλ. τῆς περικεφαλίας τὸ ὑπὲρ
τὸ μέτωπον, διπερ βροχὴ λίσην ἀφίνεται, κατὰ συνήθειαν μᾶλλον Ρωμαϊκήν.

Τὸ πρόσωπον διετηρήθη δριστα. "Ἐνθεν καὶ ἐνθεν παρὰ τὰ ὡτα φυ-
νεται ἕκανδν τῆς κόμης μέρος, κιτρίνου χρώματός ἐπίχρωσιν φέρων, βαθείας
δὲ τὰς χωρίζοντας γραμμὰς ἢ μᾶλλον τὰς ἐκ τῆς συστροφῆς διπάς. Οἱ
δριθαλμοὶ ἥσαν κεχρωσμένοι, δικτηρεῖται δὲ τὸ χρῶμα εἰς ἀμφοτέρους, μά-
λιστα δὲ ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ, διστις καὶ ἐπὶ τῶν βλεφαρίδας φέ-
ρει δι' ἐρυθρῶν μικρῶν γραμμῶν εἰκονισμένας, καὶ ἐσωθεν τὸ πάχος αὐτῶν
τῶν βλεφαρῶν χρώματι δμοίως ἔχει περιγεγραμμένον· καὶ ἐπὶ τοῦ βολβοῦ
δὲ διὰ γραμμῆς κυκλικῆς ἐρυθρῆς χωρίζεται ἡ ἕρις, ἣτις εἶναι κεχρωσμένη
χρώματι κιτρίνῳ, εἰς δὲ τὸ κέντρον ἡ κάρη διὰ βαθέος κυανοῦ χρώματος
δηλοῦται.

"Ἐπὶ τοῦ ἡρέμικ δγκουμένου παρθενικοῦ τῆς θεοῦ στήθους ἐπιβέβληται
ἡ αἰγὶς ἡ φολιδωτὴ, κοσμουμένη ὑπὸ δφεων ἐν συμπλέγματι κατὰ συμμέ-
τρους ἀποστάσεις περὶ αὐτήν. Δύο δρεις, ὡτεὶ φύλακες, κοσμοῦσι τὸ ὑπε-
σχισμένον πρὸς τὸ μέσον τοῦ στήθους ἀνοιγμα τοῦ φοβεροῦ τούτου δπλου,
διέγον δὲ ὑπὸ τούτους καὶ ἐν μέσῳ τοῦ στήθους τὸ Γοργόνειον προσέβλ-

λει τὴν ὅψιν, οὐ καὶ ὀφρύες καὶ τὸ περὶ τὴν κεφαλὴν ἔρυθρά. Οἱ δὲ ἐν σειρᾷ πέριξ διαθέσοντες ὄφεις εἰσὶν ἐνδεκτὲς τὸν ἀριθμόν, πάντες πρὸς τὴν ἀριστερὴν τῆς θεοῦ πλευρὴν καὶ ἐξ πρὸς τὴν δεξιῶν.

Ἐπὶ τῆς οὗτως κατεσκευαμένης αἰγίδος κατέρχονται ἐνθεν καὶ ἐνθεν ἀπὸ τῶν ὕμιν τὸν δύο ἐκκτέρωθεν πλόκομει μεθ' ίκανης εἰργασμένοι λεπτότητος κίτρινον φέροντες χρωματισμόν.

Τοῦτον αἰγίδα ταύτην ἀναβέβληται ἡ Ἀθηνᾶ χιτῶνα, ἀχειρίδωτον, ἐπιτρέποντα τὴν ἀπόλαυσιν τῆς γυμνῆς καλλονῆς τῶν ἀρισταῖς εἰργασμένων βραχιόνων, ποδήρη ἐφ' οὐ εἶναι ἐπιβεβλημένον ἴματιον ἀχειρίδωτον ἀμοίως, ἐζωσμένον περὶ τὴν δεσφύν διὰ ζώνης εἰς δύο ζυτωποὺς δφεις ἀποληγούστης καὶ σχηματιζόμενον παρὰ τὸν δεξιὸν καὶ ἀριστερὸν βραχίονος εἰς κόλπους, ἐκεῖ μάλλον καταπίπτοντας πρὸς τὴν δεσφύν καὶ κότωθεν αὐτῆς. Τὸ ἐπίβλημα τοῦτο φθύνει μέχρι που τῶν μηρῶν, σχίζομενον πρὸς τὴν δεξιὰν πλευρὰν εἰς τέσσαρας καγονικὰς καὶ συμμετρικῶς εἰς πτυχὰς καταπιπτούσας καὶ εἰς κομβίνην μικρὸν ἀποληγούσας βάρης, ὃν καὶ δύο μικρότερη μέχρι τῶν μηρῶν διεκρουσιν, καὶ δὲ ἐπερραι μέχρις ἐδάφους καταπίπτουσι.

Τοῦ χιτῶνος αἱ πτυχαὶ βάρειαι καὶ ξηραὶ καθέτως κατκαπίπτουσιν ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ ποδὸς (δύο μὲν ἐπὶ τούτῳ καὶ δύο ἐνθεν καὶ ἐνθεν). Κατὰ τὸ τέλος τῆς κατκαπτωσεως τῶν πτυχῶν ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ τούτου ποδὸς παρατηρεῖται τι ἀξιον τημειώσεως, ὅτι δηλαδὴ ἀποτόμως τέμνεται τὸ τέρμα τῶν μόλις ἐγγίσωσι τὸν πόδα, ἐνῷ τὸ μῆκος σλλως τοῦ χιτῶνος ἀπήτει πτυχώσεις τινάς, (ὧς φαίνεται καὶ ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ ποδὸς,) ἵνα οὗτως ἔλθῃ εἰς ἀνάλογον θέσιν πρὸς τὰς πτυχὰς τὰς ἐνθεν καὶ ἐνθεν τοῦ δεξιοῦ κατκαπιπτούσας μέχρις ἐδάφους. Ο δὲ ἀριστερὸς ποὺς μεγάλην παρουσιάζει τὴν ἐπ' αὐτοῦ ποικιλίαν τῆς ἐργασίας, φέρων καὶ τὴν λεπτότητα τῆς κινήσεως ἀποτετυπωμένην ἐπὶ τῶν πτυχῶν, καὶ τὴν ἐπιτυχῆ διαγραφὴν τοῦ σώματος ὑπὸ τὸ ἐνδυμα, ἐπὶ δὲ τούτοις καὶ τὸ βάρος καὶ τὴν μεγάλοπρέπειαν τὴν χαρακτηρίζουσαν τὴν σλλην ἐνδυμασίαν διὰ βάρειας καταπιπτούσης ἀπὸ τοῦ κεκαμμένου γόνατος πτυχῆς.

Ἡ ὅπισθεν ὅψις εἶναι ἥκιστα ἐπιμεμελημένη. Ἐπὶ τῆς ῥήγεως καταπίπτει ἡ κόμη, ἡ εἰς πλοκάμους ἔμπροσθεν διατεθειμένη, ἀνεξέργαστος. Ομοίως ἀνεξέργαστος καὶ ἡ κατὰ τὰ ὅπισθεν τῆς αἰγίδος ἐπιφάνεια, φέρουσα μόνον ἐκκτέρωθεν ἐπὶ τῶν ωμοπλατῶν ὅντε μίαν ἐξαγήνην ἐν εἴδει κορύβιου μικροῦ. Καὶ τὸ ἐπίβλημα δὲ καὶ δὲ χιτὼν καὶ ἡ συγέχουσα τὰς πρὸς τὸ μέσον διευθυνομένας πτυχὰς ζώνη ἀμελῶς σλλως κατὰ τὸ αὐτὸν εἰργασμένη· αἰτίᾳ δὲ τούτου, ὅτι ἡ θεὸς προσέκειτο ἵνα τις τοῖχῳ τοῦ ἐνῷ οἰδητο οἰκοδομήματος.

Διὰ τῆς δεξιᾶς τεταμένης πρὸς τὰ πρόσωπα ἔχεται Νίκην πτερωτὴν ὕψους 0,15, ἐνδεδυμένην χιτῶνα ποδήρη καὶ ἴματιον ἐρριμμένον περὶ τὴν δεσφύν

ζυπροσθεν καὶ διπισθεν καὶ συνερχόμενον ἐπὶ τοῦ πάγκεως τῆς γυμνῆς ἀριστερῆς δι' οὗ εἰχέ τι, δόρυ τὸ μαχλον διδόσ. Τὸ ἀποκεκομένον τῆς δεξιᾶς ἀπὸ τοῦ καρποῦ εὐτυχῶς ἐσώθη ἐκράτει δι' αὐτῆς στέφανον οὖς ἡ διαχὴ φαίνεται σκρῶς.

Η κεφαλὴ τῆς Νίκης ἀποκεκομένη δυστυχῶς δὲν ἀνευρέθη ἔτι ἐλπίς οἷμως ὑπάρχει· ν' ἀνευρέθη καὶ αὐτη χάρις εἰς τὴν ἐπιμονὴν τὴν πάντος ἐπαίνου ἀξίαν τοῦ Δημάρχου, δην εἰδομεν καὶ αὐτὸν αὐταῖς χερσὶν ἐρευνῶντας ἔκει διπού εξακολουθεῖ ἔτι ἡ ἔρευνη τοῦ τόπου, ἐφ' οὖς εὑρέθη ἡ Ἀθηνᾶ. Τῶν πτερύγων τῆς Νίκης διεσώθη μόνη ἡ ἀριστερὴ ἐν τεμαχίοις. Τῆς δὲ δεξιᾶς τὸ θύμιτρον ἔκπλακτο, προστεθειμένον τίσας ἐξ ἄλλου τεμαχίου, ως ἡ ὅμιλὴ τῆς τομῆς αὐτοῦ ἐπιφάνειας δεικνύει καὶ αἱ ἀπ' αὐτῆς διεσταυρωμέναι ἀνθεῖς χαραγγί, αἱ πρὸς δργανικὴν σύνδεσιν κεχρηγμέναι. Ἀμφότεραι αἱ πτέρυγες φέρουσιν διπισθεν πρὸς τὴν δέξιαν δύο μελαίνας γραμμὰς ἐκ τῶν δύο πρὸς τὰ κάτω.

Η γειρὴ ἡ φέρουσα τὴν Νίκην εἶναι ἐλλιπής κατὰ τοὺς τρεῖς ἀπὸ τοῦ μέσου καὶ ἑξῆς διακτύλους, οἵτινες ἦσαν ἐξ ἑτέρου τεμαχίου προσκεκολλημένοι καὶ ὁ λιχανὸς δὲ εἶναι ἀποκεκομένος, ἀλλ' ἀνευρέθη, μετὰ δὲ τούτου καὶ ἡ τελευτικὴ τοῦ μέσου φάλαγγί. Περὶ τὸν καρπόν, διπού τὰ στρόματα τοῦ λίθου φέρουσι χρῶμα κίτρινον, ἀποκοπεῖσα εἰχεν ἥδη τὸ πάλαι συγκολληθῆδε γόμφου σωζομένου ἔτι, ἐγγὺς δὲ τούτου καὶ ἐπὶ ταύτης, ως καὶ ἐπὶ τῆς ἐτέρας χειρὸς σφερεν ὡς ψέλλιον ἐντὸν μικρὸν σφιν συνεστραμμένον, μὲ τὴν κεφαλὴν πρὸς τὰ κάτω προτεταχμένην καὶ τὴν οὐρὴν πρὸς τὰ διπισθεν, ἐπὶ δὲ τοῦ δφεως τούτου, ἢ τοῦ ψελλέου φείνεται καὶ πάλιν τὸ κίτρινον χρῶμα, διπερ ἡτο βεβίως ἡ βάσις τῆς ἐπιχρυσώσεως. Σκρῶς δὲ ἡ ἐπιχρύσωσις φείνεται καὶ νῦν καθαρὴ ἐπὶ τοῦ καρποῦ τῆς χειρὸς τῆς βασταζούσας τὴν Νίκην καὶ πάρα τὸν σφεν τὸν πρὸς τοῦτο τῆς χειρὸς ἀποθέλετοντα.

Τὸ δλη δεξιὸν χείρον ἐπιτηδείως ἐστηρίχθη ὑπὸ τοῦ τεχνίτου ἐπὶ κιονίσκου ψήφους 0,45 κατὰ τὴν ἀριστερὴν τῷ δρῶντι ἐξώ γωνίαν. Δυτυχῶς οἷμως ἡ ἀξίνη τοῦ σκαρέως προσκρούσασα ἐπὶ τε τοῦ κιονίσκου καὶ τῆς χειρὸς, ταύτην μὲν ἀπὸ μέσου τοῦ βραχίονος ἀπέκοψεν, οὕτως δύστε μυνατὴ οὐπάρχει ἡ συγκόλλησις, ἐκεῖνον δὲ εἰς τρίχ τμήματα διέρρεσεν.

Η ἀριστερὴ χείρ ἀναπτύσσεται σφελῶς ἐπὶ τῆς ἀσπίδος τῆς πάντος ἐτοις (ἀπωσδήποτε καὶ δὲν ἐρμηνεύηται τοῦτο), οἵτις βαίνει ἐπὶ ὑποστηρίγματος, ἃτοι ἐξογκῆς 0,04 ψήφους, ἀφεθείσης ἐπὶ τῆς βάσεως. Η ἀσπίς ἔχει διντυγα πλάτους 0,03, μεθ' οὗ ψήφοῦται κυρτουμένη ἡ λοιπὴ αὐτῆς ἐπιφάνεια. Ἐπὶ τοῦ κέντρου ἀκριβῶς τῆς ἐξωτερικῆς ἐπιφάνειας τῆς ἀσπίδος εἶναι ἐξειργασμένη ἐν ἐλαφρῷ ἀναγλύφῳ πτερωτὴ.

*γοργείη κεφαλὴ δεινοῖς πελάρου

**δεινή τε σμερδηή τε Διὸς τέρας εἰγιόχωτος.

φέρονται έως μήδε γραφήν καὶ συντελεσμένη τὰ ἐκ τῆς γλυφῆς ἀπολιτι-
φθένται διὰ τῆς γραφίδος, ὡς δεικνύεται εὐθὺς ὑπὸ τὸ πρόσωπον, ἐκεῖ διό του
συνέρχονται συνήθως δύο ἀνάγλυφοι δόφεις, ἐνθα δύνται τούτου φαίνονται δι-
έρυθροῦ χρώματος γεγραμμένοι.

Ἄκριβῶς δύνται τοῦτον ὑπάρχει τὸ τῆς ἀσπίδος ὅγκον, διπερ ἔξεχει
ἀπὸ τοῦ ἐπιπέδου αὐτῆς 0,06, ἔχει δὲ πλάτος 0,05 καὶ κοσμεῖται ακτὰ
τὸ πέρκε τοῦ πλάτους αὐτοῦ ἐκκτέρωθεν ὑπὸ γραμμῆς δηλωτικῆς τὸν
ριχφῶν τοῦ δέρματος, ἐξ οὗ ὑποτίθεται κατεσκευασμένον. Ἀπέχει δὲ τοῦ
σώματος τῆς θεοῦ ἡ ἀσπίς 0,08 καὶ στηρίζεται δι' ἐπίτηδες ἀφεθέντος
τερμαχίου τοῦ λίθου διάγονον διπισθεν τοῦ ἀριστεροῦ υποροῦ. Βεβλαμμένον
ἔτνγχανεν ἵκανον μέρος τῆς ἄντυγος τῆς ἀσπίδος ἐκ τῶν διπισθεν, εὐτυ-
χῶς δύμως καὶ τὰ τεμάχια ταῦτα ἀνευρεθέντα συμπληρώσει τὸν ὅλον
κύκλον τῆς οὔτω καλῶς διατηρουμένης καὶ διδακτικωτάτης ταύτης
ἀσπίδος.

Μετάξει τῆς ἀσπίδος ταύτης καὶ τοῦ σώματος τῆς θεοῦ ἐν πολλαῖς
σπείρχει τεχνικωτάταις, διειδεύθειται ἐλίσσεται δὲ μράκων ὁ ιερός, δὲ οἰ-
κουρὸς δόφις, πέντε κατ' ἀντίθετον φορὲν ακμπάς ἀποτελῶν, καὶ τὴν μὲν
κεφαλὴν (στηριζομένην ἐπὶ τινος ἐπίτηδες ἀφεθέσθης ὀφιοειδοῦς ἔξοχῆς,
ἐπὶ τῆς ἄντυγος τῆς ἀσπίδος) ισχυρὸν προβάλλων λεπιδωτὴν τὰ δένω, καὶ
τείνων ἵκανῶς ἔξω τοῦ ἐμπρὸς ἀνωτέρου μέρους τοῦ κύκλου τῆς ἀσπίδος
διὰ δὲ τῆς τρίτης πρὸς τὰ διπίσω ακμπῆς τοῦ σώματος διαπερῶν τὴν
οὐρὴν καὶ σχηματίζονταν τὸν πέμπτον ἐλιγμὸν ἀναποκύνει αὐτὴν ἐπὶ τῶν διπι-
σθεν μερῶν τῆς βάσεως. Σημειώτεον δ' ὅτι καὶ ἐφ' ὅλου σχεδὸν τοῦ σώ-
ματος τοῦ δόφεως διαφαίνεται χρώματισμὸς ἐρυθρός.

Τῶν ποδῶν τῆς Ἀθηνᾶς φαίνονται μόνον τὰ δίκρος οὐχὶ τελείως ἔξειρ-
γασμένα, λίως διέτι, τὸ ἀγκλυκ ἀπὸ ταπεινοτέρου δρώμενον δὲν παρεῖχε
τὴν ὅψιν τοῦτων· ἔφερε δὲ ὑπὸ αὐτοὺς πέδιλα ἵκανῶς παχύσα.

Ἡ βάσις ἐφ' οὓς στηρίζεται τὸ ὅλον φέρει ἄνω μὲν γενέσον μικρὸν, ἐκ ταυ-
νίας καὶ κινητίου, κάτω δ' ἐπίσης τερματίζεται διμοίως, πλὴν αἱ ἀλλαγαὶ
πλευρὴι εἶνε ἔντελῶς ἀκόσμηται.

Τοικύτην ἡ τοῦ δλου διαγράφη.

IV. Η παράστασις, κατὰ χρόνους προελευσός, διεπι- ρησες, ἀξία τοῦ ἀγάλματος.

Εὐθὺς ἀπὸ τοῦ πρώτου βλέμματος πᾶς τις προσδιλέπων τὸ ἀγαλματικὸν
γνωρίζων τὰ ακτὰ τὰ ἔργα τοῦ μεγάλου τῆς ἀρχαιότητος γλύπτου πρώ-
την ἐντύπωσιν δέχεται, δημόσιας διὰ τῆς φαντασίας δινέρχεται ἐκεῖ ἐπάνω
εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ ξηροῦ, τοῦ ἀποκρότου ἐκείνου βράχου, ἐφ' οὗ συνη-
τήθη τὰ μεγάλεσσαν τοῦ παλαιοῦ τοῦ Ἀθηναίων δῆμου, ἡ δύναμις τῆς

θελήσεως τοῦ διευθύναντος τὴν φιλοκαλίαν αὐτοῦ υἱοῦ τὸς Εὐκλείπτου, ἢ
ὅμιστη ἐπίτηπις τῇς καλλιτεχνικῆς διανοίας, τοῦ βράχου ἐκείνου ἐπὶ τῷ
ξηρῶν βύζωμάτων τῷ διπλίου ἔστη διπλῶς καθὼν περιήγαγεν ἡ τέχνη, ἐνεργ-
νίσθη δὲ ἡ δύναμις τῆς θνθροπίνης διανοίας ἐν ὅλῳ κατῆς τῷ οὐρανῷ. Έκεῖ
ἐν τῷ διετούρων αἰώνων περισωθέντι ἡμῖν καὶ ἀπὸ τῆς κάτω πάλαις
πανταχούθεν συνόπτω μεγάλῳ τῆς Ἀθηνᾶς ναῷ, ἐν τῷ Παρθενώνι βάπτογε
τὸ ξερὸν τῶν ἔργων τῶν διδόκταντων τὸν Φειδίου, τῶν γνωστῶν εἰς ἡμᾶς
ἐκ περιγραφῶν περὶ τοῖς συγγραφεῖσι τοῖς μετὰ δεῖπνοις καὶ ἐκπλή-
ξεως σκιαφέρουσι τὴν δύναμιν τῆς τέχνης μετ' ἣς ἡ σκιαφύρτερα ἔξειρ-
γασμένη.

Ἐν τῇ σηκῷ τοῦ Παρθενώνος, ἐπὶ βάσεως εὑρυτάτης, ἡς τὰ βύζαντια φαίνον-
ται καὶ σήμερον, ἔβασιν ἡ Παρθένος τοῦ Φειδίου. Ο τεχνίτης ἐν τῇ πα-
ραστάσει τοῦ ἀγάλματος αὐτοῦ ταύτην κατέβασεν ωὲ στήση ἔξοχον δεῖγμα
τοῦ μεγαλείου τοῦ ἐκθρέψκυτος αὐτὸν δήμου, ωὲ ἴδειση λαμπρὸν μνημεῖον
τοῦ οὐρανοῦ, τῆς προόδου τῆς γλυφίδος κατὰ τοὺς χρόνους ἐκείνους. Τὸ μέγας
τοῦτο ἔργον περισωζόμενον διὲ τῶν αἰώνων ἐγένετο ἀφορμὴ μιμήσεων,
λίγον διπλῶς μεμικρυσμένων, δις φαίνεται, καὶ κατὰ τὴν δύναμιν τῆς τέχνης
καὶ κατὰ τὸν πλοῦτον καὶ τὴν ἐν ταύτῳ μετά φιλοκαλίας διάθεσιν καὶ
κατὰ τὰς μερικὰς δὲ παραστάσεας. Αἱ μιμήσεις δὲ αὖται φέρουσι πάντα τὰ
καὶ τὴν ἐπίδρασιν τῶν χρόνων, καθ' οὓς ἐτελέσθησαν, τοῦτο δὲ μίαν
κυριωτέρων αἰτιῶν τῆς ἀπομικρύνσεως αὐτῶν ἀπὸ τοῦ πρωτοτύπου τοῦ
δικσωζόμενου μὲν (πλὴν ἐλλιπεστάτου) ἐνεκ τῶν ἀρπαγῶν τῶν πολυτί-
μων αὐτοῦ μερῶν ἀπὸ τοῦ τέλους ἡδη τοῦ Εὐαῖδηνος π.Χ.) μέχρι τῶν χρόνων
τοῦ Ιουστινικοῦ, ὅτε λέγεται ὅτι κατεστράφη. Μίχ τῶν πολλῶν ἀπομι-
μήσεων τοῦ μεγάλου τούτου ἔργου ἐθεωρήθη εὐθὺς ἀνευρεῖσθαι ἡ Ὑπὲξε
ταξιν, ὃς ἐν ἐκ τῶν πολλῶν βεβαίως ἀντιγράψων τῶν κατὰ διαφέροντος χρό-
νους γενομένων καὶ μόλις ἵδεσαν παρεγέντων τοῦ ἀριστούργηματος ἐκείνου.
Ἄλλ' διποτὸν τοῦτο καὶ διποτὸν τὸ πρὸ διλίγουσανεύεν;

Γνωστὴν ὑπάρχει τὸ μεταξὺ τοῦ μεγαλεπιβόλου ἐν Ἀθήναις δημαρχοῦ
καὶ τοῦ δήμου διεγερθεῖσα ἀμαλλακτικὰ περὶ τῆς κατασκευῆς τοῦ ἀγάλματος
τῆς Πολιούχου θεότητος τῶν Ἀθηνῶν, τὸς ἀποτέλεσμα τοῦτον ἡ οὔτω
λαμπρὰ κατασκευὴ τοῦ ἀγάλματος τῆς Παρθένου, ὅτε, κατὰ τινὰ τοῦ
δήμου ἐνδοικεύμενὴ ἐπὶ τῶν τῆς δικτύων, ἔστις ὁ Περικλῆς, ἀποτυρομέ-
νου τοῦ δήμου, ὃς ἀνελάσανθεν αὐτὸς ταύτην, ἥρκει μόνον ωὲ ἐπετρέπετο
αὐτῷ ωὲ δηλώσῃ τοῦτο διὲ τῆς τοῦ δινόματος αὐτοῦ ἀναγραφῆς. Διὲ τῆς
ἐπιμονῆς ταύτης ἔξειργάσθη ὁ Φειδίας χρυσελεφραντίνην τὴν Θεόν. Εν τῇ
ἀπεικονίσει τῆς θεότητος, τῆς συμβολικῶς παριστάσης τὴν διωτάτην ἐπί-
πνοιαν τῆς σοφίας, ἔφθισεν δὲ μεγαλουργὸς γλύπτης εἰς βαθὺδυν ἀπίστευτον
ἔξαρτεως, διετύπωσεν ἡ ἔξοχος διάσηνοική τοῦ ἀριστερέγχου τοῦ κατορθώ-
σαντος ωὲ ἐπισπάσηται εἰς τοιοῦτον βαθύδυν τὸν θυμιασμὸν τῶν ιδίων των

καὶ τὸ δέτερον αὐτοῦ μεγάλούργημα, τὸν ἐν Ὀλυμπίᾳ Δία, ὃστε δικίως
νὰ λέγωσιν.

· "Η Θεὸς φύλος ἐπὶ γῆν εἴς οὐρανοῦ εἰκόνα θεῖσαν,
Φειδία, οὐ σὺ γ' ἔβης τὸν Θεὸν δύρμενος."

διετύπωσεν, ἐστερεοποίησεν, οὕτως εἰπεῖν, τὴν Μύστην ιδέαν, ὅφ' οὐ εἶναι
διυγχτένη ποτε νὰ παριστῇ ἐν ἑαυτῷ δὲ θυμρωπὸς δέ, τι μῆκηλὸν λατρεύει; δέ, τὸ
θεωρεῖ ὡς τὸ τελευταῖον δρις τοῦ σενικού, τῆς λατρείας διετύπωσε
δέ αὐτὸς οὗτος, μῆτες νὰ τεθίσαι ἀκριβῶς; δρις ἀνυπέρβλητος εἰς τοὺς μετὰ
ταῦτα, νὰ προβληθῇ μπόδειγμα φέρον διπλαντική τὸν χαρακτήρα τοῦ λαοῦ
ἔκεινου, διπλάνη τοῦ δποίου ἐστήθη, διατυπωθέντι διὲ τῆς συναντήσεως
ὅνος ἐξόχων δικηγοιῶν, τοῦ Περικλέους καὶ τοῦ Φειδίου.

Παρὰ τοῖς ἀρχίσιοις φέρεται τῇδη ὅτι «Φειδίκες ἐδημιούργησεν Ἀθηνᾶν,
οὐδὲν τῶν Ὁμηρού ἐπῶν φαυλοτέρον» (κατὰ Μοζῆμον τὸν Τύριον). Ἐκ
τούτου συγάγεται ὅτι δὲ τὴν Μύστην ιδέαν τῆς ἀνυπέρβλητου παραστά-
σεως ἐν ἑαυτῷ ζωηρὰν ἔχων τεχνίτης, παραλκῆών ἐν τῇ ἀποτυπώσει τῆς
ιδέας ταύτης πάνθ' ὅσα ἐφέροντο δημιουργηθέντα μπ' ἄλλων ἀετῶν ἐν ταῖς
τέχναις, κατώρθωσε νὰ ἐνδύσῃ καὶ πλάσῃ τὴν ιδέαν αὐτοῦ ταύτην διὲ τῆς
πληρώσεως ὅλων τῶν ἀπότιτησεων τῶν καθ' αὐτόν. Οὕτω δὲ διὲ τῆς πα-
ραβίσσεως τοῦ χωρίου ἔκεινου, ἐν τῷ ἀμύρητος δὲ Ὅμηρος ἐν τῇ ἐπιγράψει
τῇ τεχνικῇ ἐνδύσει τὴν Ἀθηνᾶν αὐτοῦ καὶ παρουσιάζει πάγιοπλον, οἷος δὲ
καὶ τῆς ἀρηγήσεως τῶν μετὰ ταῦτα ιδόντων τὸ δγαλυμα, ἀλλὰ καὶ περι-
γραψάντων διὲ πλείστων, δύναται τις νὰ σχηματίσῃ ἐπαρχῆ τῆς ὅλης
παραστάσεως ιδέαν.

Ἀφήσομεν τὸν Ὅμηρον διὲ τῶν πολλῷ ἴσχυροτέρων οἰκεδήποτε γρα-
φίδος λέξεών του νὰ ἐπιδείξῃ ἡμῖν τὴν εἰκόνα τὴν δι' οὕτω ζωηρῶν ἔγραψε
τῶν χρωμάτων:

· "Η δέ χιτῶν ἐνδύεται, Διὸς νεφεληγερέταιο
· τεύχεσιν ἐς πόλεμον θωρήσετο δακρύσεντα.
· Αὔρφι δέ τοι δύμοισι βάλετ' αἰγίδα θυσανδεσσαν
· δεινήν, τὴν πέρι μὲν πάντη φόρος ἐπερφάνηται
· τὸν δέ "Ερις, ἐν δέ "Αλκή, ἐν δέ ὁκρυθεσσα "Ιωκή,
· τὸν δὲ γοργεῖται κεφαλή δεινοῖο πελώρου
· δεινή τε σμερδίται, τε, Διὸς τέρας αἰγιόχοισι
· Κρεπί δέ ἐπ' ἀυρίφαλον κινεῖν θέτο πετρεφάληρον,
· χρυσεῖν, ἐκατὸν πυλίων πρυλέεσσος ἀραρυῖσιν.
· "Ἐς δέ σχεα φλόγες ποσὶ βῆστο. Διέστο δέ ἔγγος
· βριθὲν, μέγα, στιβαρὸν, τῷ δάκρυνησε στήχος ἀνδρῶν
· τριπλῶν, τοῖσιν τε κοτέσσεται δριμοπάτρη."

Κατὰ τούτα καὶ μάλιστα κατὰ τὴν ἀκριβῆ τοῦ Περικλέους περιγράφην
διηγεῖται τις νὰ ἔχῃ θέσιν τοῦ δλου. Κατὰ τὴν περιγραφὴν ταύτην τὸ
δγαλυμα εἰκνεῖται τὴν Ἀθηνᾶν δρθίκν, ἐνδεδυμένην χιτῶνα πεδήρη μετὰ

τῆς αἰγαλίδος φερούσης ἐν μέσῳ τὴν κεφαλὴν τῆς Μεδούσης ἐξ ἐλέφαντος, ἔχουσαν ἐν τῇ ἑτέρῃ μὲν τῶν χειρῶν Νίκης ἄγαλμα πηγῶν τεσσάρων, τῇ δ' ἑτέρᾳ δόρυ παρὰ τοὺς πόδας ἔκειτο ἀνεγειρόμενος δράκων (ὅστις κατὰ τὸν μῆθον τῆς Ἀθηνᾶς καὶ τῶν τοῦ Κέκροπος θυγατέρων εἰκόνιζε τὸν Ἐριχθόνιον) καὶ χρυσῆ ἀσπίς. Ἡ κεφαλὴ ἔφερε περικεφαλαῖσιν κεκομημένην ὑπὸ Σφιγγὸς ἐν μέσῳ, (συμβόλου τοῦ ὄψους τοῦ πνεύματος, τῆς σορίας, ἢ κατ' ἀλλούς διετούτου ὁ τεχνίτης, συμβολήσις τὰς τῆς τέχνης παραδόσεις, ἥθελησε νὰ διατηρήσῃ τὴν περὶ Αἴγυπτισκῆς καταγωγῆς τῆς λατρείας τῆς θεᾶς ἴδεσεν) καὶ δύο γρυπῶν ἐνθεν καὶ ἐνθεν. Ἐπὶ τῆς ἐξωτερικῆς ἀπιφανείας τῆς ἀσπίδος εἶχεν ἐξεργασθῆ ὁ Φειδίας Ἀμαζονομαχίαν, ἐπὶ τῆς ἐσωτερικῆς Γιγαντομαχίαν, ἐπὶ τοῦ πάχους τῶν πεδίλων Κενταύρομαχίαν, ἐπὶ δὲ τῆς βάσεως Πανδώρας γέννησιν. Τὰ γυμνὰ τοῦ ἀγάλματος ἦσαν ἐξ ἐλέφαντος, τὰ δὲ λοιπὰ ἐκ χρυσοῦ, διὸ εἶχε κατεσκευάσθη περικιρετὸν ὁ τεχνίτης, καὶ τοῦτο ἐστάθη αὐτὸν κατηγορίας ὑπεξαιρέσεως, ἃς ἀπηλλάγη, μὴ δυνηθεὶς δικαῖος νὰ δικαιούγῃ καὶ ἑτέραν κατηγορίαν, διότι ἐν τῇ ἐπὶ τῆς ἀσπίδος Ἀμαζονομαχίᾳ παρέστησε μεταξὺ τῶν ἀγωνιζομένων καὶ τὸν φίλον του Περικλέα καὶ ἐκυρώθη ἐπὶ τοῦ ήλου, οὐ ἀρχιρουμένου, ἐλύετο τὸ δλον τοῦ ἀγάλματος τούτου ἐνεκαρφθεὶς, ὡς λέγεται εἰς τὸ δεσμωτήριον ἀπέθανεν ὑπὸ νόσου ἢ δηλητηρίου.

Τοιαύτη ἡ τοῦ Φειδίου. Κατὰ ταύτην κατεσκευάσθησαν ἕκτοτε πλεῖσται ἐν ἀναγλύφοις ἢ διογλύφοις οἷς ἢ ἐν Τρώη, ἢ ἐν Νεαπόλει, καὶ ἀλλαὶ ἐλλιπεῖς ἄγαν δικαστέρων μάλιστα τὴν κεφαλὴν καὶ τὸ ἄκρη τὴν σῶν. Όμοιότητα μεγάλην πρὸς τὴν σῶν περιγραφεῖσαν, ἔχει τὸ πρὸς εἴκεται καὶ ἐνδεικτὸν κατὰ τὴν Πνύκα ἀνευρεθὲν μικρὸν ἄγαλμα (τὸ ἐν τῷ μουσείῳ τοῦ ὑπουργείου νῦν εὑρισκόμενον, καὶ τοι ἢ παρέστασις ἢ δλητούτου εἶνε κατὰ πολλὰ ἐλλιπής· φέρει δικαῖος τὰ κύρια σημεῖα, γλυπτὸς δηλ.). ἐπὶ τῆς ἀσπίδος (ἐφ' ὃν διακρίνεται ὁ Φειδίας) καὶ τῆς βάσεως ἐν μικρογραφίᾳ, δικαῖος καὶ τὸ δλον, τὸν δράκοντα, ἐστάθη ἐν γένει πάντα τὰ τάσσοντα αὐτὸν εἰς τὴν θέσιν ἀντιγράφου ἐν σμαρῷ τῆς μεγάλης Ἀθηνᾶς τοῦ Φειδίου.

Ἡ δὲ τῇ 18 τοῦ μηνὸς τούτου ἀνευρεθεῖσα ἐγγὺς τοῦ Βαρθοκείου, ἢ διεκ μακρῶν ἡδη περιγραφεῖσα φέρει καὶ αὐτὴ καθ' ὅλος, ὡς ἐκ τῆς ἀφρογήσεως φάνεται, τὸν τύπον τῆς Παρθένου, τῆς ἐν τῷ Παρθενῶνι, ἐξειργασμένη οὖσας ἐπὶ μαρμάρου λευκοῦ τῆς Πεντέλης καὶ ἐν πολλοῖς διεικαγόμενη πολλὰ τὰ διδοκατικὰ οἷον τὸ τοῦ χρωματισμοῦ καὶ τῶν ἄλλων μερῶν καὶ τῶν δρθαλμῶν, δι' οὖς μάλιστα διπλῆς ἐστι καὶ ἡ συνήθεια αὕτη δισφαλίζεται καὶ εἰς τὸ πιστὸν τῆς ἀντιγράφης εἰς ἔτι λόγος προστίθεται διὰ τῆς ἐν τῷ δεξιῷ δρθαλμῷ ποικιλίας τοῦ χρώματος, ἀπομιμούμενῆς οὕτω τὴν ἐκ διαφόρων πολυτίμων λίθων παραδιδομένην κατασκευὴν κατὰ τὸν ἐν τῷ πρωτότυπῳ, ἐξ οὗ καὶ ἐπὶ τῆς διατηρήσεως τῶν διαφόρων μερῶν τοῦ ἀγάλ-

ματος της κατάχρόνους δύναται τις νάς κρίνη. Τὴν περικεφαλήσιν φέρει δύμοιοτάτην, κατεσκευασμένην ἀναλόγως τῆς κατά τοὺς χρόνους, καθ' οὓς κατεσκευάσθη τὸ ἄγαλμα χρήσεως, χωρὶς νάς παρακληθῇ, τὸ παλαιότερον ὑποδειγμα, ἐπὶ δὲ τούτοις λίγην διμετατίκην ίδεις διὰ τὰ τέσσαρα φάλαρχα τὰ δύο κατά τὰ πλόγια ἐν εἰδει ἀσπιδισκίων προέχουνται ή ὅτων κατά δύο πρὸς τὰ δύοτείν τοιούτων ἀποτελείνονται ἐν εἰδει κοσμήματος, ὃστε δύναται τις νάς εἶπει οἵτις εἶναι ἔξειργασμένη, κατά τὸ :

«Κρατὶ δ' ἐπ' ἀμφίφαλον κυνέην θέτο τετραφάληρον».

Άλλακ μήπως «ἀμφ' ἀμφοῖσι» δὲν φέρει τὴν αἰγίδα τὴν «θευαγδεσσαρ, δειρή», τί δ' ἄλλο δηλοῦται: διὰ τοῦ Ὀμηρικοῦ:

«πέρι μὲν πάντη φέντο; ἐστεφάνωται»

ἢ πῶς ἄλλως ἡδύνατο νάς δεῖξῃ καὶ ὁ Φειδίας καὶ κατ' ἀκολουθίαν διατυγχάψῃς τοῦτον πολὺ μετὰ ταῦτα τὴν ιδέαν ταῦτην τοῦ φέντο, ηδὲ διὰ τῆς παρατάξεως τῶν περὶ τὴν αἰγίδαν ἀκριν συστρεφομένων δραχόντων; «Ταράχει δέ καὶ ἡ

«γοργείη κεφαλῆ, δεινοῖς πελώροις

«δεινή τε σμερδυνή τε»

οίονει ὅπο τῶν δύφεων φρουρούμενη καὶ τούτους, οὐδὲ τί, τὸν φέντον, προβάλλουσαν ως πρώτον δπλον.

Τὸ μόνον, διπερ δὲν ἀναφέρεται ἐν τῷ περιγραφῇ τῆς τοῦ Φειδίου Ἀθηνᾶς, εἶναι ἡ ἐπὶ τῶν πήγεων ἐγγὺς τοῦ καρποῦ φέρει. Φέλλισ, ηδὲ μᾶλλον οἱ δύο δφεις οἱ δίκην φελλίων, μετὰ δύο η τρεῖς συστροφὰς τὴν κεφαλὴν πρὸς τὸν καρπὸν τείνοντες. Τοῦτο εἶναι τοσαὶ προσθήκη τοῦ ἀντιγραφέως, διότι δὲν εἶναι δυνατόν, ἐὰν ὑπῆρχε τοιοῦτο κόσμυμα νάς μὴ ἀνέφερεν αὐτὸ δ Πλαυσινίας, η ἄλλως πιθανόν νάς ὑπῆρχεν ἀλλ' οὐχὶ πλέον ἐπὶ τῶν χρόνων τοῦ Πλαυσινίου, μετὰ τοὺς χρόνους, καθ' οὓς ἐγένετο η ἀντιγραφή, τὰς Ἀθήνας ἐπισκεψιμένου.

Ἐκ τῆς παραθέσεως τῆς περιγραφῆς τοῦ ἀντιγράφου τούτου πρὸς τὸ πρωτότυπον καταφίνονται ἐλλείψεις τινές τοῦ πρώτου. Δεν ὑπῆρχε λ. χ. ἐπ' ἀμφοτέρων τῶν δύφεων τῆς ἀσπίδος γλυφή τις, καὶ κατὰ τοῦτο ἀπολείπεται η νῦν εὑρεθεῖσα Ἀθηνᾶς τῆς κατὰ τὸ 1859 κατὰ τὴν Πγύκη, ὅπως καὶ κατὰ τὴν ἔλλειψιν τῆς ἐπὶ τῆς βάστεως ἀναγλύφου παρατάσσεως, ητις, ὡς εἴδομεν, δὲν ὑπάρχει δυσίως. Ἐάν εἶχε δόρυ καὶ πῶς ητο διατεθειμένον, τοῦτο ἀδηλον, τούλσχιστον ἐκ τῆς κατεσκευῆς τοῦ ἄγαλματος, μὴ φέροντος σημεῖον ὀργανικῆς συνοχῆς πρὸς τοιοῦτόν τι δπλον καὶ ἐξ ἄλλης ὅλης, ἐὰν ὑποτεθῇ, ὅπως συνήθως γίνεται, πεποιημένον. Μᾶλλον ὅμως κλίνει τις νάς πιστεύσῃ, δτι δὲν ὑπῆρχε τοιοῦτον ἐκ τῆς ὅλης διαθέσεως τῆς παρατάσσεως, ἐν φασάς τὸ πρωτότυπον λέγεται ὑπὸ τοῦ

Πχυσανίου, δτι «ἐν τῇ ἑτέρᾳ» (δποτέρῳ⁷ ἀμφισβητεῖται) «δόρυν ἔχει». Διὸ τί καὶ κατὰ τοῦτο ὁ τεγνίτης δὲν παρηκολούθησεν, ώς ἐκ τοῦ πράγματος τούλαχιστον φάνεται, τὸ πρωτότυπον (καὶ θὲτο λαμπρὸν ἢ λύσις αὕτη τῆς περὶ τῆς θέσεως τοῦ δόρκτος ἀμφισβητήσεως) ἀδηλον δλως, ἀνήκον πλέον εἰς τὴν φαντασίαν αὐτοῦ, εἰς τὸν κύκλον τῆς ιδιοφύτιας του, οὗτος ἐπιθυμήσαντος νὰ μεταβάλῃ πως καὶ παρουσιάσῃ καὶ ίδιον τι ἐν τῇ οὐχὶ πρωτοτύπῳ ίδει, ἢν ἀνέλκηε ν' ἀποτυπώσῃ. Τούτου δὲ ένεκκα, νομίζω, οὐχὶ πρὸς τοὺς ποσὶν ἢ ἀσπὶς κεῖται, ἀλλ' ἑτέρη εἰς θν θέσιν θέτο τὸ δόρυ.

Τέλλαχ πάντα τὸ Νίκη, ὃ δοὺς, ἢ δλητ στάτις οὔτω σαφῶς ἀδηλώθησεν ώς διμωίως ἔχοντας ἐκ τῶν μέχρις τωδες, ὅστε περιττὸν θεωρῶ πάντα περιτέρω λόγον. Αξιον δὲ μένον σημειώτεως ὑπάρχει δτι διὸ ταῦς ἀγάλματος τούτου λύεται βεβίως τὸ περὶ τῆς θέσεως τῆς Νίκης ζήτημα, προστιθεμένου τοῦ ἀπεικάσματος τούτου ὡς τοῦ ισχυροτέρου τῶν λόγων διὸ τοὺς τάσσοντας ἐπὶ τῆς δεξιᾶς χειρός.

Ως πρὸς τὴν κατὰ χρόνους προέλευσιν τοῦ ἔργου δύναται τις νὰ παραθέσῃ πρῶτον τὰς ἐπὶ τοῦ δλου καὶ τὰς κατὰ μέρας παρατηρήσεις οὔτω δὲ νὰ ἔξενέγκῃ γνώμην δπωσδήποτε ἀσφαλῆ. Τὸ ἔργον φάνεται συγδυάζον χροντηριστικὰ δύο διαφόρων ἐποχῶν, οἱ ἐστὶ φάνονται συνενούμενοι ἐπ' αὐτοῦ δυσδικρίτως τὰ σημεῖα τῆς ἐποχῆς καθ' θν τὸ τέχνη τημαζεν ἔτι, καὶ τὰ τῆς ἐπιδράσεως τῶν χρόνων καθ' οὓς ἔξετελέσθη τὸ ἀγαλμα, προσγγελλούσης μείζονας κατάπτωσιν. Η ἔργασία εἶναι λίκην ἐπιμεμελημένη, μάλιστα δ' ἐπὶ τῶν γυμνῶν μερῶν, ἀλλὰ ἔγρα καὶ βρεῖς πολλαχοῦ, ώς π. χ. εἰς τὸν σχηματισμὸν τῶν ἔγρασμάτων ἐνίοτε πτυχῶν τοῦ χιτῶνος, αἵτινες κακίπερ βαθύτατα εἰργασμέναι, δὲν ἔμποιοῦσι τὴν ζητουμένην διὸ τούτου κατὰ τοὺς Ψωμακούς χρόνους λεπτότητα, δλως διάφορον ταύτης αἵσθησιν παρέχουσαι. Επημειώθη δ' ηδη καὶ θ ἀσυγχώρητος δυσαναλογίας ἐπὶ τῶν ἐπὶ τοῦ δκρου δεξιῶν ποδῶν καταπιπτουσῶν τοιούτων. Εἴκοναστικὸν τῶν χρόνων διμωίως τυγχάνει καὶ τὸ λίκην ταπειγὸν τοῦ μετώπου καὶ θ κατασκευὴ τῆς οὔτως ἀποτελούσης τοῦτο περικεφαλαίας, θ βαθεῖται ἔργασία θ παρατηρούμενη ἐπὶ τῶν ἔνθεν καὶ ἔνθεν τοῦ προσώπου τριγῶν τῆς κεφαλῆς, δ' ἀπειρίκην τινὰς ὑποδηλῶν χρωματισμὸς τῶν δρυχαλμῶν, θ δλητ ἔργασία τοῦ ἀγαλμάτιου τῆς Νίκης καὶ τοῦ τρόπου καθ' θν τοῦτο ξεταται ἐπὶ τῆς χειρὸς τῆς Ληγνᾶς, τὰ μετὰ γάριτος μέν τινος ἀλλὰ βεβιασμένης θ μεταλλον ζητουμένης τοιαύτης ἀνοιγόμενα χείλη καὶ θ ἐν τῷ μέσῳ τοῦ ἑτέρου αὐτῶν, τοῦ κάτω, τοῦτὴ θ βαθυτέρχ τοῦ δέοντος, τὸ λίκην βρεῖς καὶ ἀπεστρογγυλωμένον τῆς ἔργασίας τοῦ λαμπροῦ καὶ δυσκίνητον, αὶ γαρογχὶ αὶ δηλωτικὴ τῶν φαλάγγων τῶν δακτύλων ἐν τῷ ἐσωτερικῷ τῆς δεξιᾶς χειρός· ἐπὶ δὲ τούτοις πᾶσιν δ τρόπος, καθ' θν ἀφίεται ἀνεξέργαστον τὸ ὄπισθεν τοῦ ἀγαλμάτος, θ κυρίως εἰπεῖν δ τρόπος τῆς ἔργασίας τοῦ δινεξεργάστου δπισθεν μέρους τῶν ἐνδυσμάτων, ἀνωθεν ἔως

κάτω χαρακτηριζομένων μέν, ἀλλ' ἀμελέστατα καὶ τερματιζομένων ἀποτέμνως εἰς εὐθεῖκν ἄνευ τέχνης τινός, καὶ δὲ κίῶν δὲ δὲ μικρὸς δὲ χάριν τῆς τεχνικῆς οἰκονομίας ὑπὸ τὴν χεῖρα τὴν δεξιὰν ὑποβληθείς, δεστις δεσμού καὶ θν κρύπτηται ὑπὸ τὴν ὅπωσδήποτε λεπτοτέρων τῆς χειρὸς ἐργασίαν, προδίδεται ὑπὸ τῆς βάσεως μάλιστα αὐτοῦ.

Ταῦτα πάγτα θεριθέους ἔξεταζόμενα πείθουσιν δτι τὸ ἔργον δὲν ἔχει θέσιν ἐν τοῖς περιόδοις τῆς ἀκμῆς τῆς τέχνης, ἀλλ' ὅτι πρέπει νὰ ταχθῇ ἐντεῦθεν ταύτῃ. 'Υπέρχουσιν δύναμες καὶ ἀλλα τινὰ σημεῖα δι' ὃν τίθενται ἀσφαλέστερον οἱ χρόνοι αὐτοῦ, δι' ὃν ἀποσύρεται πέραν τῆς τελείας καταπτώσεως καὶ δύναται νὰ ταχθῇ εἰς τοὺς χρόνους τῆς ἀπλῆς πρὸς τὰ κάτω τροπῆς, τὴν περίοδον δηλαδὴ ἔκεινην ἡπαὶ διετηροῦσα τὰ τῶν παλαιοτέρων χρόνων συναντημέγνυτα ταῦτα δύναμες δυσδικρίτως πολλάκις μετὰ τῆς ἐπιδράσεως τῶν καθ' αὑτήν, οἵτοι εἰς μίαν τῶν περιόδων τῶν μεταβατικῶν ὑπὸ τῆς τέχνης καλουμένων. Τοιχίτης δὲ ἀπὸ παλαιοτέρως ἐργασίας διετηρούμενα χαρακτηριστικά εἶναι τὸ ἐντύπωσιν ἐμποιοῦν συμμετρικὸν περίγραμμα τοῦ δλου, αἱ ὥραῖς τούτου κατὰ μέρος γραμματί, ἴδια κατὰ τοὺς γυμνοὺς βροχήσιον, ἢ δλη ἐκτέλεσται, ἢ ἐπιτυχία τῆς ἡρέμου κλίσεως τοῦ ποδὸς τοῦ ἀριστεροῦ καὶ δὲπ' αὐτοῦ σχηματισμὸς τῶν ἐπικολλωμάτων πτυχῶν.

Ταῦτα πάντα μετὰ τῶν προειρημένων συμβαζόμενα τάξουσι. κατὰ τοὺς χρόνους τὸ ἁγαλματικόν εἰς χρόνους Ρωμαϊκούς, καὶ δὴ ἐκείνους καθ' αὑτὸς ἔχει μὲν ἔπι τὴν τέχνην μεταγγιζομένη εἰς Ρώμην, καὶ διετέρει ἔπι τὸν Ἑλληνικὸν χαρακτήρα, διεμορφώντο δύναμες κατὰ τὴν ἐπίδρασιν τοῦτο τότε βίου· τοιχίται δὲ οἱ κατὰ τὸ τέλος τοῦ πρώτου καὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ δευτέρου μ. Χ. αἰώνος.

Διετηρήθη δὲ εὗτυχῶς ὑπὸ τὰς γόμφας σῶν καθ' δλα, παθὸν βλέψης τινᾶς ἐκ τῆς ἀπὸ τῆς θέσεώς του καταπτώσεως κατὰ τὰ λεπτότερα μέρη· τὰ περὶ τὴν περικεφαλαίνην, τοὺς μικροὺς περὶ τὴν αἰγίδα δράκοντας, τὴν ἀντυγκά τῆς ἀσπίδος, τὴν Νίκην, τοὺς δικτύλους τῆς δεξιᾶς. Τούτων δύναμες τὰ πλεῖστα διευρέθησαν τίδη. Τὴν δεινοτέρουν πληγὴν ὑπέστη ὑπὸ τῆς διχγωρεσάστης κατὰ μέσην που τὸν βροχήσιν τὴν χεῖρα τὴν δεξιὰν δεξίνης τοῦ σκαφέως καὶ τὸν ἐφ' οὖς αῦτην ἀνεπαύετο μικρὸν κίονα εἰς τοία μέρη. Ή περὶ τὸν καρπὸν τῆς δεξιᾶς φθιορά εἶναι παλαιοτέρη θεραπευθεῖσα διεγομφώσεως κατιωμένης γάνη, ἀπὸ τῆς ὅποιας μετεδόθη ἐσωθεν διάτριψος γρωμάτισμὸς διὰ τῶν μορίων τοῦ Γίθου δ παρκτηρούμενος κατέχεινο τοῦ λίθου.

Ἡ καταστροφὴ τῆς νικηφόρου δεξιᾶς τῆς θεοῦ ἐθεωρήθη ὡς κακὸς δι' οὓς διερχόμενος γάνη κακιρόντες οἰωνός, ἕστω δύναμες ἡμῖν διδαγματικού μάλισταν τοῦ ὅτι τὴν σύνεσιν, τῆς ὀντιτερόστωπος ἢ εὑρεθεῖσας θεότης δὲν χορηγεῖ τὴν χεῖρα εἰς τοὺς μὴ κινούντας τὴν ἁσυτῶν, ἕστω καὶ ἐπαξέ εἴτι οὐρανογνωμάτικὸν τοῦ

«Σύρ Αθηναὶ καὶ χείρα κλειστοῦ.

‘Η δέ’ ἀξία τοῦ ἀγαλμάτιου οὐ συμικρὰ διὰ τὴν θέσιν τῶν χρόνων, εἴς τον προέρχεται, τὴν ἀκριβεστέρην γνῶσιν τοῦ πρωτοτύπου, δῆθεν δέ τοι εἰδεῖς θήνη, εἰληπτική, τὴν λύτιν πλέον τὴν ὁριστικήν τῆς θέσεως τῆς Νίκης. Μερικώτερον δὲ λίγην ὠφέλιμων καὶ χρήσιμων τὸ ἔργον εἰς κατανόησιν ἀκριβῆ πολλῶν τοῦ διπλισμοῦ μερῶν, οἷον τῆς κόρυθος καὶ τῆς πλήρους σωζομένης ἀσπίδος, ὡν λίγην διδακτικήν ἀκριβής ἔρευνα καὶ μελέτη.

Τὰ τῆς ὅλης ἔργασίας ἐσημειώθησαν ἄδητα ἐν τῇ κατάχρονος κατατάξει τοῦ ἔργου· ἀξίας σύμως ἵδιας προσοχῆς ἢ ἐπιμέλειας, τὴν ἔδειξεν δὲ τεχνίτης εἰς τὴν μέγρη ἀπάτης ἀπολέχνειν τοῦ προτώπου καὶ ἐν γένει τῆς κατοχῆς καὶ τῶν γυμνῶν βραχίδινων. Ἐπὶ τούτου δὲν κρίνω σκοτεῖσιν λόγου νὰ προσημειώσω γνώμην ἃν τις τῶν ἐπισκεψιμένων τὸ ἀγαλματικὸν ἀπεφήνατο διτι δηλ. ἐπειδὴ τὸ ἔργον θεωρεῖται μιμούμενον τὴν Ἀθηνᾶν τὴν ἐν τῷ Παρθενώνι ἃντεργάχρον ταύτης, ἔκείνης δὲ τὰ γυμνὰ ἥσκεν ἐξ ἐλέφαντος, ὃ ἀντιγράψεις ἡθέλησεν ἐπὶ τοῦ ἀπλοῦ λίθου διὰ τῆς ποικιλίας τῆς ἔργασίας ν' ἀποδώσῃ τὴν κατασκευὴν τοῦ ἀρχετύπου. Καὶ τοῦτο μὲν δικαιολογεῖ κάλλιστα τὰ γυμνὰ τοῦ ἀγαλμάτου, ἀλλὰ περὶ τῆς περικεφαλαίας τί ῥητέον; Οἵτε φάνεται διτι τοῦτο εἶναι μᾶλλον συνήθεια ἐν τῇ τέχνῃ, καθ' οὓς ἐτελέσθη τὸ ἔργον χρόνους ἢ καὶ ἕδεον τοῦ ἐξεργασθέντος τεχνίτου τρόπος ἔργασίας.

Τοιαύτη δέ τοι Ἀθηνᾶ, τὴν ἐγκιρέπισαν πρό τινος μετὰ τηλικούτου διαφέροντος κι Ἀθηναῖ, τίτις εἶδε καὶ πάλιν τὸ φῶς. Τοιοῦτο τὸ ἀγαλματικὸν ἐκεῖνο ἀπὸ τοῦ σχηματισμοῦ τοῦ διποίου διακτρέχων τις τοὺς αἰῶνας δύναται νὰ σχηματίσῃ, ἐν νῷ τὴν ὑπότην λαμπιδόνα, εἰς τὴν ἔφθισσεν ἐν τῇ τοῦ Παρθενώνος ἢ δύναμις τῆς δικνοίας τοῦ Φειδίου. Οἱ μεγαλοπρεπέστατος τῶν πάλκι τοιαύτων δῆμος ἐταξεῖν ὡς ἐπίσκοπον τῆς πόλεως τὴν παράστασιν τῆς ἵδεας ἔκείνης, τῆς ὑψηλότερον δὲν ἡδύνατο νὰ φύξῃ τὸ ἀνθρώπινον πνεῦμα, τὴν μᾶλλον τὴν ἔντκεν ἔκείνην τοῦ ὕψους τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος, τίτις μόνον διὰ τῆς ἵδεας τῆς θεότητος δύναται ν' ἀποτυπωθῇ. Τὴν παράστασιν ταύτην δὲν ἡτο δύναται νὰ ἐκφράσῃ μετὰ μεῖζονος μεγαλοφυΐας, τίτις σύμπασα ἀντεπροσωπεύθη κατὰ τοὺς χρόνους τῆς συναντήσεως τῶν μεγαλουργῶν ἔκείνων, τῶν δαιμονίων πνευμάτων, τοι διὰ τῆς ἀπεργασίας καλλιτεχνήματος, ἐν ὅλῃ τῇ λαμπρότητι εἰκονίζοντος τὸ μεγαλεῖον, τὸ ἀξίωμα τῆς πόλεως τῆς ἐπικητησίας πρώτον προστάτιδος ἀνάλογον τοῦ ὕψους αὐτῆς, εἰτα δὲ στησάσης αὐτὴν ἀξίαν ἔκυτῆς, ὡς ἀντιπρόσωπον τῶν ἴδεων τῶν πάρκη τοὺς πόδας αὐτῆς ἀναστρεφομένων, ὡς ἔμβλημα ἐνιαῖον τῶν φωνῶν τῶν ἀπὸ τῶν πέριξ οἰρῶν λόφων ἡχουσάν. Ἐὰν πολλὰ πολλῷ ὑποδεέστερα ἐν τῇ τέχνῃ ἔργα ἔσχον τὸ πάλκι πολλὰς τὰς ἀπομιμήσεις, εὔρυτάτην τὴν διὰ τῆς ἀντιγραφῆς διάδοσιν, ἐὰν πολλάκις πολλὰ τούτων ἐπαναληφθέντα κατέστησκεν ἡμῖν γνώριμα πολλὰ τῆς τέχνης ὑποδεέστερα σημεῖα, κατὰ πολὺ μεῖζονα λόγον τὰ ἀριστουρ-

γήματα τῆς καλλιτεχνίκης κατίσχυσκν νὰ ἐπιβληθῶσι καὶ ἐπὶ τῶν μετὰ τούτων, ἔξοχως δὲ μεταξὺ τούτων τὸ ἔργα τοῦ ἐργαστηρίου ἐκείνου, ὅπερ ἐκλέισε τὰς Ἀθήνας, μάλιστα δὲ τούτων, ἡ Ἀθηνᾶ, ἡς τοσκῦτα ὄμοιώματα ὑπῆρχον καὶ τοσκῦτα περιεσώθησκν, ώστε μόνη ἡ ἀποχρίθμησις τούτων δύναται νὰ παράσῃ ἵδεαν τῆς ἀγάπης ἣν ἔδειξκν οἱ Ἀθηναῖοι πρὸς τὴν προσφιλή αὐτοῖς ὑψηλὴν σημασίαν τοῦ δύρματος τῆς Πολιούχου θεότητος. Αὐτῶν.

Καὶ εὐλόγως διέτι τίς ξλλη ἔκφραστις τοῦ ὑπέτενοῦς τῆς ζηθρωπίης διαγοίας, ἡδύνατο νὰ ἐκδηλώσῃ διτι εἴδητει δι Περικλῆς, ὡς ἀντιπρόσωπος τῶν Ἀθηνῶν, τίς δὲλλη ἐκτὸς τῆς παρακατάσεως τῆς θεότητος τῆς σοφίας καὶ ταύτης ἐν ὅλῃ τῇ ἡρεμίᾳ, ἐν ὅλῃ τῇ ἡσύχῳ καλλονῇ, ἐν ὅλῃ τῇ ἐπι-
βλητικωτάτῃ προσηνείᾳ, δι' ὅλων τῶν μέσουν τῆς λαμπρότητος· τίς δὲλλη ὀρατοτέρῳ συγχόνησις ἡδύνατο νὰ ἐπινοηθῇ τῆς καθ' ἐκάστην ἐπὶ τῆς κο-
ρυφῆς τῆς Ἀκροπόλεως τελομενῆς χάρις τῇ ὑψηλῇ τοῦ Φειδίου δικνοίᾳ; Οἶον ὕψος ἴδεις! Οἶον ὥρατον διὰ τὰς Ἀθήνας ἐμβλημάτι·
Ἐκεῖ δὲ Ἀθηνᾶς ἀπὸ τοῦ ἐν τῷ ἀδύτῳ αὐτῆς ἔδους ἔχαιρέτιζεν, ἔσωθεν
ἀσμένιος προσβλέπουσα τὸν ἀπὸ τῶν γάτων, τοῦ ἀντικροῦ πρὸς Α. καιρέ-
νος λόρδου ἡρέμα προβάνοντα Φοῖβον, τὴν Λόρκην ἀφ' ἧς καὶ τοῦνομα ἡ
πέτρα ἐκείνη φέρει, ἐκεῖ ἐτελεῖτο διαπειρός τοῦ Φωτὸς καὶ τῆς Σοφίας.

*Ἐν Πειραιᾷ τῇ 22 Δεκεμβρίου 1880.

Ιάκ. Χ. Δραγάντσης
καθηγητὴς τοῦ ἐν Πειραιῇ Γυμνασίου.

ΠΕΡΙ ΚΟΛΛΑΝΤΙΚΩΝ ΝΟΣΗΜΑΤΩΝ ΚΑΘ' ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ ΤΗΝ ΥΓΙΕΙΝΗΝ ΤΩΝ ΣΧΟΛΕΙΩΝ

Ο γοράρχης Παρισίων κατιδών τοὺς κινδύνους οὓς διατρέχουσι τὰ παι-
δία ἐν τοῖς σχολείοις ἐκτεθειμένης εἰς τὰς κολλητικὰς νόσους ἔζητησε τὸ
παρελθόν ἔτος ἀπὸ τὸ ὄντερον ὑγειονομικὸν συμβούλιον τῆς Γαλλίας τὴν
σύνταξιν ἐγχειρίδιον περιέχοντος σχρῆς καὶ συντόμως τὴν ἀποχρίθμισιν τῶν
παθήσεων τούτων καὶ τὰ πρώτα συμπτώματα δι' ὃν ἀναγνωρίζομεν αὐ-
τάς. Τὸ ἐγχειρίδιον τοῦτο διενεκάθη κατ' αὐτὰς εἰς τὰ γχλλικὰ σχολεῖα.
Ἐπειδὴ δὲ ὡς ἐκ τῶν καθημερινῶν καὶ ἐν τῇ ἡμετέρᾳ πόλει ὁγκοπτυ-
σομένων μολυσμάτων γένεσιν περὶ ὃν τοσοῦτος φόβος κατέχει τὰς οἰκα-
γενείας μεγίστην εὐθύνην περιβάλλονται οἱ διευθύνοντες τὰ σχολεῖα, ἐκρή-
ναμεν καλὸν νὰ μεταφράσωμεν ἐν περιλήψει τὰς κυριωτέρας τῶν καλλί-